

COVID19

SPEZIALREGLEMENT - REGOLAMENTO SPECIALE

SICHERHEITSKONZEPT - PIANO DI SICUREZZA

AKTUALISIERT - AGGIORNATO

28.07.2021

Südtiroler Erdäpflauf - #potato-run

SAMSTAG / SABATO 28.08.2021 – 18:00h

ALLGEMEINE SITUATION

Angesichts der Pandemie, die uns in dieser Zeit fest in Griff hat, sind wir als Organisatoren des Südtiroler Erdäpflaufs bestrebt, für die nächste Ausgabe vom 28.08.2021 ein in allen Aspekten sicheres Rennen zu organisieren.

Da sich die gesetzlichen Bestimmungen und Vorschriften bezüglich COVID-19 Maßnahmen dauernd ändern, werden wir die COVID-19 relevanten Vorschriften und Maßnahmen in Zusammenarbeit mit dem Südtiroler Sanitätsdienst und unter Einhaltung der Vorschriften der Ital. Regierung und der Südtiroler Landesverwaltung mit diesem SPEZIALREGLEMENT erarbeiten und fortlaufend aktualisieren und veröffentlichen. Alle weiteren Regelungen und Informationen zur Durchführung des Südtiroler Erdäpflaufs finden Sie auf der Homepage www.potato-run.com

Wir bitten um Ihr Verständnis und bedanken uns für die wertvolle Mitarbeit.

Aufgrund der aktuellen Situation und Vorschriften müssen die Laufwettbewerbe unter besonderen Auflagen stattfinden. Wir bitten alle Personen sich an diese zu halten, um die Arbeit der Veranstalter zu erleichtern und um einen reibungslosen Ablauf der Veranstaltung garantieren zu können. Start in Bruneck Rathausplatz und Ziel in Sand in Taufers Festplatz.

Die internationalen Teilnehmer reisen mit einem gültigen EU DIGITAL CERTIFICATE COVID-19 „GREEN PASS“ an, oder unterziehen sich in ihrem Heimatland einem PCR oder ANTIGEN Sars-CoV2 Test.

Dieser Test darf bei der Einreise in Italien nicht älter als 48 Stunden sein und es muss ein negatives Ergebnis vorliegen.

SITUAZIONE GENERALE

In considerazione della pandemia che in questo periodo è ancora presente, in quanto organizzatori del potato run, ci sforziamo di organizzare una gara sicura sotto tutti gli aspetti per la prossima edizione del 28.08.2021.

Poiché le disposizioni di legge e i regolamenti relative alle misure di COVID-19 cambiano continuamente, in collaborazione con il Servizio Sanitario dell'Alto Adige e nel rispetto sia delle norme del Governo Italiano che dell'amministrazione Provinciale dell'Alto Adige, elaboreremo norme e misure pertinenti con questo REGOLAMENTO SPECIALE che aggiorneremo e pubblicheremo continuamente.

Ulteriori norme e informazioni per lo svolgimento del potato run sono disponibili sul sito web www.potato-run.com

Chiediamo la vostra comprensione e vi ringraziamo per la preziosa collaborazione.

In base all'attuale situazione e alle normative le gare podistiche devono svolgersi sotto specifiche disposizioni. Raccomandiamo a tutti i partecipanti di attenersi alle attuali disposizioni per agevolare l'operato dell'organizzatore e per garantire al meglio lo svolgimento della manifestazione. Partenza a Brunico Piazza Municipio con arrivo a Campo Tures Piazza delle feste.

I partecipanti internazionali viaggiano con un certificato valido EU DIGITAL CERTIFICATE COVID-19 "GREEN PASS" o effettuano un test PCR o ANTIGENICO Sars-CoV2 presso la propria residenza.

Questo test non deve essere più vecchio di 48 ore quando si entra in Italia e ci deve essere un risultato negativo.

Über die sonstigen geltenden Einreise- und Rückreisebestimmungen sind bei den jeweiligen Behörden die notwendigen Informationen einzuholen.

Ulteriori informazioni sui requisiti necessari per l'ingresso o il ritorno sono da reperire presso l'amministrazione responsabile.

ANMELDUNGEN

Die Anmeldungen können online auf der Homepage www.potato-run.com bis 25. August 2021 24:00 Uhr oder bis zum Erreichen des Teilnehmerlimits von 500 durchgeführt werden.

Die Anmeldegebühr beträgt € 30 für Anmeldungen bis zum 31.07.2021 und € 35 für Anmeldungen ab 01.08.2021.

Mit der Anmeldung stimmt der Teilnehmer dem Reglement, diesem Spezialreglement und diesem Sicherheitskonzept vorbehaltlos zu.

Alle Änderungen werden über die Homepage www.potato-run.com bekanntgegeben und nur diese sind offiziell wirksam. Jeder Teilnehmer muss zudem die ausgefüllte Eigenerklärung über Covid19 bei der Startnummernausgabe abgeben. Die Startnummer muss persönlich abgeholt werden.

RENNBEREICH

Start ist in Bruneck am Rathausplatz und Ziel in Sand in Taufers Festplatz. Das Gelände ist im Freien, der Rennbereich wird aber umzäunt und diese ZONE darf nur mit einer Zugangskontrolle betreten werden.

Unter Einhaltung der obigen Sicherheitsregeln wird bei den Eingängen kontrolliert.

Die Athleten haben nur Zutritt mit der Startnummer.

Der RENNBEREICH ist nur für berechtigte Personen zugänglich.

WARTEBEREICH/START/STRECKE

In den Wartebereich begeben sich die AthletInnen ca. 15 Minuten vor dem Start. Dieser Bereich bietet Platz für 500 AthletInnen unter Einhaltung der vorgesehenen Abstandsregelungen.

Die AthletInnen stellen sich in den Startblöcken mit dem vorgesehenen Mindestabstand von 1 Meter auf und die ersten 500 Meter müssen die Masken getragen werden. Danach müssen die Masken weiter mitgeführt werden (z.B. am Arm) und dürfen nicht weggeworfen werden.

Die Zeit wird ab Überschreiten der Startlinie aufgrund der tatsächlichen Laufzeit (real – time) gemessen.

Die TeilnehmerInnen dürfen die Strecke auf keinen Fall verlassen.

Verpflegungsstationen: Es werden „Self-Service“ Stationen an der Strecke mit frischem Trinkwasser eingerichtet.

Es soll nicht im Windschatten gelaufen werden. Seitliche sowie Abstände zum vorderen Läufer sollen eingehalten werden. Weitere Anweisungen werden vom Speaker und den freiwilligen Helfern erteilt und sind zu befolgen.

ISCRIZIONI

Le iscrizioni possono essere effettuate esclusivamente online sul sito www.potato-run.com fino al 25 agosto 2021 entro le ore 24:00 o fino al raggiungimento del limite di 500 partecipanti.

La quota di iscrizione ammonta a € 30 per iscrizioni fino al 31/07/2021 e di € 35 per iscrizioni dal 01/08/2021 in poi.

Con l'iscrizione il partecipante acconsente senza riserve al regolamento, al regolamento speciale e al piano di sicurezza.

Tutte le modifiche verranno pubblicate sul sito ufficiale www.potato-run.com e sono effettivamente valide.

Ogni partecipante deve inoltre consegnare al ritiro del proprio pettorale l'autocertificazione Covid19.

Il pettorale deve essere ritirato personalmente.

AREA DI GARA

Partenza della gara è Brunico piazza Municipio e arrivo a Campo Tures Piazza delle feste. L'area è all'aperto, l'area di gara è delimitata da un recinto e si possono accedere solo previo controllo.

Presso le entrate in conformità alle regole di sicurezza verranno effettuati controlli.

Gli atleti hanno diritto d'accesso solo con il pettorale.

L'AREA DI GARA è accessibile solo alle persone autorizzate.

ZONA D'ATTESA/PARTENZA/PERCORSO

Ca.15 Minuti prima della partenza gli atleti si devono recare nella zona d'attesa. Quest'area ha una capienza per 500 atleti nel rispetto della normativa sulla distanza.

Gli atleti si dispongono nei blocchi di partenza con una distanza prevista minima di un metro e per i primi 500 m è obbligatoria la mascherina. Dopo tale distanza le mascherine si devono tenere (per esempio al braccio) e non devono essere gettate.

Il tempo viene misurato attraversando il traguardo in base al tempo effettivo (realtime).

I partecipanti non possono in nessun caso abbandonare il percorso della gara.

Area di ristoro: verranno installate lungo il percorso punti "Self-Service" con acqua potabile fresca.

Viene richiesto di correre a distanza. Sia lateralmente che frontalmente deve essere rispettata la distanza di sicurezza. Ulteriori disposizioni verranno impartite dallo Speaker e dai volontari e devono essere rispettate.

ZIEL

Die AthletInnen werden angehalten, die Masken zu tragen und so schnell als möglich den Zielbereich zu verlassen.

Nach dem Zieleinlauf müssen Menschenansammlung vermieden werden.

Jeder Teilnehmer erhält ein Verpflegungspaket im Zielbereich.

Die Ergebnislisten können online auf der offiziellen Internetseite www.potato-run.com eingesehen werden.

Weitere Anweisungen werden vom Speaker und den freiwilligen Helfern erteilt und sind zu befolgen.

Schutz vor Covid-19 heißt Verantwortung übernehmen. Verantwortung für sich selbst ebenso wie für andere.

Es werden folgende Bereiche im Eventgelände festgelegt:

a) RENNBEREICH:

In diesem Bereich haben nur AthletInnen, TrainerInnen, FunktionärInnen, ausgewählte JournalistInnen, MitarbeiterInnen und freiwillige HelferInnen Zutritt.

Publikum ist nicht erlaubt.

Der RENNBEREICH ist abgegrenzt. Innerhalb dieses Bereiches sind 3 Zonen ausgewiesen:

1. Wartebereich
2. Startbereich
3. Zielbereich

b) FREIER BEREICH:

Startnummernausgabe

ZUTRITT FÜR ALLE ANWESENDEN nur unter Einhaltung der geltenden Covid-19 Vorschriften!

SONDERREGELN

Auf jeden Fall dürfen nur COVID-19 getestete, geimpfte oder genesene AthletInnen beim Südtiroler Erdäpflauf am 28.08.2021 starten. Es gelten die nationalen Regeln betreffend SarsCoV2 und die italienische Straßenverkehrsordnung, wenn keine Streckenposten (Freiwillige Helfer oder Ordnungskräfte) vor Ort sind.

Der Mund-Nasen Schutz, muss überall dort getragen werden, wo der Mindestabstand nicht gewährleistet ist.

Umkleiden und Duschen sind nicht vorgesehen.

WC-Anlagen sind vor Ort und unter Einhaltung der Hygiene- und Abstandsregeln zugänglich.

Es wird kein Rahmenprogramm angeboten.

Im Zielbereich wird „take away“ Verkostung angeboten.

ARRIVO

Gli atleti devono rimettersi la mascherina dopo immediato arrivo nel traguardo e devono lasciare libera l'area il prima possibile.

Dopo il taglio del traguardo i partecipanti devono abbandonare l'area per evitare un assembramento.

Ogni partecipante riceve un pacco ristoro nella zona d'arrivo.

I risultati saranno pubblicati sulla pagina principale www.potato-run.com.

Ulteriori disposizioni verranno impartite dallo Speaker e dai volontari e devono essere rispettate.

Protezione dal Covid-19 significa prendendo le dovute responsabilità e proteggere sé stessi e gli altri.

Vengono delimitate le seguenti aree:

a) AREA DI GARA:

In quest'area hanno accesso solo gli atleti, allenatori, funzionari, giornalisti selezionati, collaboratori e volontari dell'organizzazione.

Il pubblico non è ammesso.

L'ARIA DI GARA è recintata. All'interno di quest'area ci sono tre zone:

1. Zona d'attesa
2. Area di partenza
3. Area di traguardo

b) AREA LIBERA:

Distribuzione pettorali

INGRESSO PER TUTTI I PRESENTI con rispetto delle vigenti normative Covid-19!

DISPOSIZIONI SPECIALI

Il 28 agosto 2021 solo gli atleti testati negativi, vaccinati o guariti da covid-19 sono ammessi al potato run.

Valgono le disposizioni nazionali sulle normative Sars-CoV2 ed il regolamento stradale italiano quando non sono disponibili addetti al percorso (volontari oppure personale addetto alla sicurezza).

La mascherina deve essere indossata ovunque non sia garantita la distanza minima di sicurezza.

Non sono previsti spogliatoi e docce.

I servizi igienici sono accessibili sul posto e nel rispetto delle norme igieniche e di distanza.

Non viene offerto un programma aggiuntivo.

Viene offerto ristoro "take away" nella zona arrivo.

WICHTIG

Änderungen in diesem Sonderreglement und Sicherheitskonzept sind je nach Veröffentlichung neuer Verordnungen möglich.

Die Homepage ist das Informationsportal der Veranstaltung, auf dem alle offiziellen Mitteilungen veröffentlicht werden.

Die behördlichen Anordnungen müssen eingehalten werden.

Den Anweisungen des Veranstalters und der Ordnungskräfte ist Folge zu leisten.

Quellennachweise:

Sicherheitsprotokoll FIDAL „Italia torna a correre“ vom 04.12.2020.

Wichtige Informationen zum Ablauf der VSS/Raiffeisen Stadt- und Dorfläufe - Mai 2021.

Verordnungen des Landeshauptmannes von Südtirol. Südtiroler Sanitätsbetrieb.

ACHTUNG

Dieses SONDERREGLEMENT wird dauernd aktualisiert. Beachten Sie immer das letzte Datum der Veröffentlichung.

IMPORTANTE

Modifiche a questo regolamento speciale e piano di sicurezza sono possibili a seconda della pubblicazione di nuove normative

Il sito è il portale informativo dell'evento sui cui vengono pubblicati tutti gli annunci ufficiali.

Gli ordini ufficiali devono essere rispettati.

Le istruzioni dell'organizzatore e delle forze dell'ordine devono essere seguite.

Fonti:

Piano di sicurezza FIDAL “Italia torna a correre” del 04.12.2020.

Importanti informazioni sullo svolgimento del VSS/Cassa Raiffeisen sulle corse urbane - maggio 2021.

Ordinanze del presidente della Provincia di Bolzano. Azienda Sanitaria Alto Adige.

ATTENZIONE

Questo REGOLAMENTO SPECIALE viene aggiornato continuamente. Tenete presente sempre l'ultima data di pubblicazione.